



Die

Flüsterzettel

Informations- und Werbeblatt für Gettorf u. u.

Nr. 255 / 22. Jahrgang

Juli 2025

Großer Tag der offenen Tür bei der Feuerwehr Gettorf am 19. Juli – Ein Erlebnis für die ganze Familie

Am Freitag, den 19. Juli, öffnet die Feuerwehr Gettorf von 10:00 bis 17:00 Uhr ihre Türen für alle Interessierten – ein Ereignis, das Sie nicht verpassen sollten! Unter dem Motto „Feuerwehr hautnah erleben“ laden wir Groß und Klein herzlich ein, einen spannenden und informativen Tag bei uns zu verbringen.

Erleben Sie die vielfältigen Aufgaben und technischen Möglichkeiten unserer Wehr aus nächster Nähe: Unsere First-Responder-Gruppe stellt ihre Arbeit vor und erklärt, wie sie in medizinischen Notfällen schnelle Hilfe leisten. Die Drohneneinheit gewährt faszinierende Einblicke in moderne Einsatztechnik aus der Luft, während die Spezialisten der Absturzsicherung demonstrieren, wie sie bei Einsätzen in großer Höhe für Sicherheit sorgen.

Ein besonderes Highlight ist der Rettungswagen (RTW), der zur Besichtigung bereitsteht – ein Blick ins Innere zeigt, wie Patienten professionell versorgt werden. Natürlich stehen unsere Feuerwehrkameradinnen und -kameraden während des gesamten Tages für Gespräche zur Verfügung und beantworten gern Ihre Fragen rund um Ausbildung, Einsätze und Technik.

Auch unsere Jugendfeuerwehr ist mit dabei und stellt sich und ihre spannenden Aktivitäten vor. Ob Löschübungen, Teamarbeit oder Technik – hier bekommen

junge Interessierte einen authentischen Einblick in das abwechslungsreiche Leben bei der Feuerwehr.



Für die kleinen Besucher haben wir ein buntes Kinderprogramm vorbereitet: Eine Hüpfburg, Kinderschminken und Luftballons sorgen für leuchtende Augen und jede Menge Spaß. Währenddessen können die Erwachsenen bei Kaffee und Kuchen entspannen oder sich mit Bratwurst vom Grill, frischen Poffertjes und einem kühlen Eis stärken.

Egal ob Feuerwehr-Fan, neugieriger Technikfreund oder Familie auf der Suche nach einem schönen Ausflugsziel – beim Tag der offenen Tür der Feuerwehr Gettorf ist für alle etwas dabei.

Kommen Sie vorbei, entdecken Sie die Feuerwehrwelt und verbringen Sie mit uns einen tollen Tag!

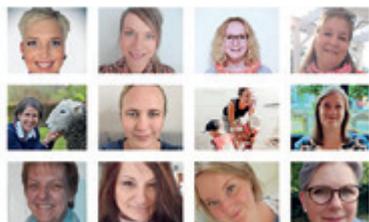
Wir freuen uns auf Sie, Ihre Familie und Ihre Freunde.



Kindertagespflegeperson? Tagesmutter?

Ach die trinken doch eh nur Kaffee, von wegen!

Vorab kurz einmal die Klischeeschublade aufgemacht, mal schauen, ob sie am Ende noch passt.....



Von Wegen, denn nicht einfach so darf diese Kinderbetreuung durch irgendjemanden stattfinden. Die Erlaubnis des Jugendamtes mit einer persönlichen Eignungsprüfung, ärztlichem Ganzkörpercheck ob man der täglichen Belastung gewachsen ist, einem Führungszeugnis aller Volljährigen Haushaltsmitglieder, besonders geprüfte Räumlichkeiten, sowie eine QUALIFIKATION, all dieses wird benötigt. Die Betreuung erfolgt meist bei den Kindertagespflegepersonen, in einem von dem Jugendamt abgenommenen Haushalt, in einer kleinen Gruppe von bis zu fünf Kindern. Ähnlich wie Krippen und Kitas wird die Betreuung durch das jeweils zuständige Jugendamt und den zuständigen Kreis gefördert. Und die Bildungsaufträge sind die Selben wie in einer Krippe.

Ihr seht also, Kindertagespflege/ Tagesmutter ist nicht einfach nur ein Muddi-Job, sondern ein pädagogisch wertvolles Konstrukt der Kinderbetreuung.

Ihr seht also, Kindertagespflege/ Tagesmutter ist nicht einfach nur ein Muddi-Job, sondern ein pädagogisch wertvolles Konstrukt der Kinderbetreuung.

DIE Alternative zur Betreuung von Kleinkindern in der Krippe.

Krippe oder Kindertagespflege?

Die kleine Gruppengröße und der familiäre Bezug ermöglichen eine andere Art der Begleitung und Entwicklung: Aus

Einzelkämpfern (oder -kindern) werden Teamplayer und auch die leisen Kinder werden schnell gehört und gesehen. Das ist eine gute Grundlage für einen erfolgreichen Start ins trubelige Kita-Leben, denn bei einer Tagesmutter (KTPP) wird in der Regel vom ersten bis zum dritten Lebensjahr betreut - also bis zur Kita. Ob ein Kind aber nun in der Krippe oder bei einer KTTTP betreut wird, bleibt eine individuelle Entscheidung der Eltern.

Fast unendlich viele „Zusatzqualifikationen“

Abgesehen von der formalen Qualifikation und der offiziellen Zulassung müssen KTPP noch viel mehr sein: Welterklärer/in, Busfahrer/in, Tröster/in, Köchin, Putz- und Windelfrau, Geschichtenerzähler/in, Streitschlichter/in, Sänger/in, Künstler/in und noch vieles mehr. Aber am wichtigsten ist:

Vertrauensperson für die Kinder und deren Eltern. Denn häufig ist die Kindertagespflegeperson mit einer der ersten Bindungspersonen.

Die Entwicklungsmöglichkeiten dieser kleinen Gruppe/n mit ihrer Kindertagespflegeperson sind fast grenzenlos.

In den nächsten Ausgaben geben wir Euch immer mal wieder Einblicke in unsere Arbeit. Freut Euch auf ein paar spannende total unterschiedliche individuelle Kindertagespflegestellen im Raum Gettorf und Umgebung.

Hier sind wir alle zu finden -> -> ->



SONJA KRÄNKEL

Heilpraktikerin / hnc Therapeutin

Termine nach Vereinbarung

Praxis für NeuroBalance und Naturheilverfahren

Kieler Chaussee 7, 24214 Gettorf

Tel.: 04346 - 298880

kontakt@sonja-kraenkel.de

www.sonja-kraenkel.de



Osteopathie Sporttherapie Chiropraktik

Lars Pasinski

Heilpraktiker

Sportwissenschaftler M.A.

Kieler Chaussee 7 24214 Gettorf
Tel. 04346 602 4561

TERMINE NACH VEREINBARUNG

Unsere Gemeinde – unsere Zukunft

Eine nachhaltige Wärmeversorgung für Gettorf!



E-Ladesäulen mit 100% regenerativer Energie



Ausbau des Nahwärmenetzes

BIOENERGIE
GETTORF

BioEnergie Gettorf GmbH & Co.KG
Informations- und Energiewendebüro
Eichstraße 5 b | 24214 Gettorf

Telefon 04346 - 6590

info@bioenergie-gettorf.de

www.bioenergie-gettorf.de

Günstig heizen mit gutem Gewissen

Jetzt Anschluss ans Gettorfer Nahwärmenetz sichern!

Die Itzehoer Informiert über Die Rechtsschutzversicherung wird zur Serviceversicherung

Das Thema Rechtsschutzversicherung wird für viele Kunden immer wichtiger. In der heutigen Zeit werden immer mehr Streitigkeiten mittels Anwälte oder Gerichten ausgefochten.

Dieses wird in nächster Zeit noch kostenintensiver als bisher, denn zum 01.06.2025 wurden die Gebühren der Rechtsanwälte angehoben. Nachdem im November 2022 die Anhebung der GOT (Gebührenordnung für Tierärzte) für extreme Kostensteigerungen bei tierärztlichen Behandlungen gesorgt hat, so ist bei den Rechtsanwälten im Mittel mit einer Kostensteigerung von ca. 9 Prozent zu rechnen. Diese Kosten im Falle von rechtlichen Streitigkeiten selbst zu tragen sind, ist für viele nicht mehr machbar. An dieser Stelle hilft die Rechtsschutzversicherung die finanzielle Belastung gering zu halten.

Neben der Kostenübernahme bei rechtlichen Streitigkeiten, werden immer mehr Rechtsschutzversicherungen zu Serviceversicherungen und versuchen mit ihren Angeboten zu helfen, bevor der Konflikt gerichtlich geklärt werden muss. Das beste Beispiel sind hier die Bereiche Familien- und Erbrecht. Kaum ein Versicherer bietet hierfür vollumfänglichen Schutz an. Dieses liegt zum einen an den sehr hohen Kosten dieser Streitfälle und der Versicherer will sich ungern in das engste familiäre Umfeld eingreifen um dort ggf. Streitigkeiten durch eine Kostenübernahme zu befeuern. Immer mehr Rechtsschutzversicherungen

bieten jedoch Übernahme von Beratungsgebühren bis zu bestimmtem Summen an. Des Weiteren werden Kosten von Dienstleistern übernommen, die bei der Erstellung von Testamenten und Vorsorgevollmachten helfen, sodass es durch klare Regelungen hoffentlich erst gar keine Streitigkeiten geben wird. Für Gewerbetreibende wird der sogenannte Vertragsrechtsschutz immer wichtiger. Dieser beinhaltet die Kostenübernahme für das Gerichtsverfahren, sofern eine nicht bezahlte Rechnung eingeklagt werden muss. Das vorgelagerte Mahnverfahren wird dabei häufig von einem spezialisierten Dienstleister übernommen. Hier gelten in der Regel höhere Selbstbeteiligungen. Dieser Baustein ist für die Eintreibung von existenzbedrohenden Forderungsausfall gedacht. Für unsere Landwirte bieten die speziellen Tarife z. B. eine Übernahme von Beratungsgebühren bei anstehender Hofübergabe an. Auch die Übernahme von Cross-Compliance-Verfahren ist häufig enthalten. Alles in allem sind dieses nur Auszüge aus den Servicebereichen einer modernen Rechtsschutzversicherung. Die Individuelle Beratung auf Ihre Lebenslage ist für den passenden Versicherungsschutz entscheidend.

**Itzehoer Versicherung Gettorf/Osdorf u. Umgebung
Herrenstraße 21 · 24214 Gettorf
Tel.: 04346 - 60 20 30**



Inh. Oliver Schröder u. Stefan Jakobeit



**HECKENSCHNITT
GARTENPFLEGE
PFLASTERARBEITEN
GEBÄUDEREINIGUNG
ALLES RUND UMS UND
IM HAUS UVM.**

**„Wir machen's sauber,
sicher, schnell“
- jetzt Aktionspreis sichern!**



0151 - 15 27 20 77

0171 - 3 69 53 67

**www.die-drei-hausmeister.de
kontakt@die-drei-hausmeister.de**



Beratung in allen Lebenslagen.

» **Starker Service - ganz nah dran.**

Versicherungsfachwirtin

» **Petra Voß**

Herrenstraße 21
24214 Gettorf

» **04346 602030**

voss@itzehoer-vl.de

Versicherungsfachfrau

» **Vivien Voß**

Herrenstraße 21
24214 Gettorf

» **04346 602030**

voss@itzehoer-vl.de

Versicherungskaufmann

» **Tobias Haß**

Herrenstraße 21
24214 Gettorf

» **04346 602030**

hass@itzehoer-agp.de

Immer
gut beraten

Itzehoer
Versicherungen
... und gut!

f » fb.me/itzehoer.Gettorf.Voss

voss.itzehoer-vl.de

voss.itzehoer-vl.de

Beratung nach Terminvereinbarung

Tel.: 04346 4000

E-Mail: info@ihre-kueche.de

www.ihre-kueche-gettorf.de

Instagram:
[ihrekuechegettorf](https://www.instagram.com/ihrekuechegettorf)



Ihre Küche
► Mittelpunkt des Hauses.

berbel **nobilis**

Miele



BOSCH
Technik fürs Leben

systemceram

hansgrohe

BLANCO

Beckermann®
Küchen

Naber
...inspiriert!



Wir planen Ihre Küche mit Leidenschaft - Besuchen Sie uns gerne!

WAGNER SCHÖNHERR!
MASSIVHOLZ-PRODUKTE

Sauber & heimisch heizen mit Pellets

- 100 % klimafreundliche Wärme
- Dank Pellets, nachhaltig hergestellt aus Sägereststoffen
- Absolut sauber mit innovativer ZeroFlame® Technologie
- Für Feinstaub nahe dem Nullwert
- Komfortabel, zuverlässig & ohne teure Filtertechnik

Förderung
von 9.000 €
bis 21.750 €
sichern!

ÖkoFEN

solarteam
ostsee

www.solarteam-ostsee.com

Marienthaler Str. 9 a
24340 Eckernförde
Tel. 04351 / 754799

>> **Jetzt informieren bei Besuch
unserer NEUEN Ofenausstellung!**



Die Gettorfer Liedertafel informiert

Sommerkonzert der Gettorfer Liedertafel

Am 13.07.2025 findet in der Sankt Jürgen Kirche zu Gettorf um 17 Uhr das Sommerkonzert der Gettorfer Liedertafel statt. Einlass ist ab 16.30 Uhr. Der Eintritt ist frei, es wird um Spenden gebeten.

Die Gettorfer Liedertafel ist im Umkreis eine bekannte Chorgroße. Die Zuhörer dürfen sich auf ein bunt gemischtes Programm aus verschiedenen Epochen und Stilrichtungen freuen, das in hoher Qualität präsentiert wird. Ebenso ist ein Mitsingteil (diesmal mit bekannten deutschen Liedern) ein fester Bestandteil des Programms.

Für das Sommerkonzert sind unter anderem Stücke von Udo Jürgens, Santiano, Ich und Ich, Peter Fox und Elvis geplant. Weiterhin ergänzen unter anderem Stücke aus der Renaissance und aus Musicals die Aufführung.

Unser Chorleiter Imre Sallay leitet mehrere Chöre und das Kieler Kammerorchester. Zusätzlich zu seiner fundierten Ausbildung im klassischen Bereich begeistert er den Chor bei der Auswahl seiner Lieder, die stilübergreifend für viel Spaß beim Proben und bei den Aufführungen sorgen.

Freuen Sie sich auf eine Stunde bester Unterhaltung mit viel Spaß beim Mitsingen.

Wenn Sie Lust haben, das Chorsingen einmal auszuprobieren und erleben möchten, in netter und familiärer Atmosphäre zu singen, sind Sie herzlich zu unseren Proben eingeladen. Diese finden mittwochs ab 19.30 Uhr im der Mühle Rosa in Gettorf statt. Grundlegende musikalischen Notenkenntnisse (lang, kurz, hoch, runter) sind hilfreich, aber nicht erforderlich.

Kostenlose Trommel-Workshops für Kinder und Jugendliche

Es war eine tolle Veranstaltung: Die Gettorfer Liedertafel und der Rotary Club Dänischer Wohld haben im September 2024 das Mitsingkonzert „Gettorf singt“ organisiert. Mit Erfolg: Die Liederauswahl kam an, das Publikum war begeistert.

Ziel der Veranstaltung war es, mit den eingenommenen Spenden ein musikalisches Angebot für Kinder und Jugendliche aus Gettorf und Umgebung zu generieren. Und nun soll es losgehen: In Zusammenarbeit mit der AWO Gettorf und der Schlagzeugschule drumnils wird es im Rahmen des Sommerferienprogramms kostenlose Trommelworkshops geben.

Getrommelt wird am Donnerstag, 31. Juli, am Dienstag, 26. August und am Mittwoch, 27. August, jeweils in der Zeit von 9.30 bis 13 Uhr, in den Räumen der AWO, Kieler Chaussee 24, in Gettorf. Das Angebot richtet sich an Kinder und Jugendliche. Neben einer Instrumentenkunde und Body-Percussion steht gemeinsames Trommeln auf verschiedenen Instrumenten und ganz viel Spaß auf dem Programm. Die Anmeldungen können über die AWO Gettorf unter Tel. 04346/8602 oder per E-Mail unter info@awo-gettorf.de erfolgen.



**Heidholm 1
24214 Tüttendorf
e-Mail: info@bbj-service.de
Tel.: 04346 / 601 78 27**



Notdienst

WWW.BBJ-KIEL.DE

Mißfeldt

Bestattungsinstitut

Bestattungen
Erd-, Feuer-, Seebestattung

Erledigung aller Formalitäten

Überführungen

Tag und Nacht

24214 Gettorf, Herrenstrasse 1
Telefon 04346 - 3287

Mißfeldt

Tischlerei

Tischlerarbeiten
aller Art

Möbelbau

Türen und Fenster

Reparaturen

24214 Gettorf, Herrenstrasse 1
Telefon 04346 - 3287

Digital Print *Service*
Alles rund um Druck und Werbung

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr.: 9.00 - 12.00 Uhr
Gerne auch außerhalb der
Öffnungszeiten nach Absprache.
Aktionen und kurzfristig Änderungen der
Öffnungszeiten werden immer rechtzeitig
auf unserer Homepage bekannt gegeben.

Angebot
im Juli

MAGNET-SET

Die Magnet-Sets bestehen aus neun kraftvollen Magneten, verpackt in einer ansprechenden, transparenten Geschenkbox (7 x 9,3 x 2 cm). Die Magnete sind in quadratischer (2,2 x 2,2 cm) und rechteckiger (4,5 x 2,2 cm) Form erhältlich.



Statt 8,95€
nur 5 €

Herrenstraße 10 · 24214 Gettorf · Tel. 04346 / 60 20 95 · E-mail: info@dps-gettorf.de
www.dps-gettorf.de · www.facebook.de/dps.gettorf

Farbwelten ab 04.07.- 30.09.25 **Neue Ausstellung bei Premium Mobile Kuntz**

In den Sommermonaten ist erneut die Künstlergruppe der Kieler Künstlerin- und Designerin Claudia Kassner bei uns in der Galerie zu Gast.



Die Gruppe besteht aus 9 Künstlern, die unter ihrer Leitung mit viel Spaß ihr kreatives Hobby ausüben.

Es steht die Acrylmalerei mit verschiedenen Techniken im Vordergrund.

Kunst ist nicht nur Ausdruck und Talent, sondern auch viel Persönlichkeit.

So spiegeln sich die Sichtweisen, die Gedanken und die Gefühle in den Bildern wider.

Premium Mobile Kuntz GmbH
Eichkoppel 1 · 24214 Gettorf · Tel.: 04346 - 41160
www.premium-mobile-kuntz.de

"Farbwelten" **Kunst** **Ausstellung**

vom 02.07.2025 - 06.10.2025



Claudia Kassner

Ulrike Schneider

Carmen Bambas

Angelika Eggemann

Arno Jesko

Elke Jensen

Ellen Weisbrod

Sylvia Brillat



Premium Mobile Kuntz
Eichkoppel 1
24214 Gettorf

Die Ausstellung befindet sich im 1. Stock

lass dich inspirieren!



Ein offenes Ohr,
ein mitfühlendes Herz,
eine helfende Hand.
Wir sind für Sie da.



Bestattungshaus Schamborski

Gettorf - Stubbendorf | Telefon 04346 - 9989



WALTER SCHLOSSEREI
seit 1929

Balkone
Schlosserei
Garagentore

- Neubau & Sanierung von Balkonen
- Zaun- und Toranlagen
Reparatur und Neubau
- Schlüssel, Schlösser, Schließanlagen
- Vordächer
- Fenster und Türgitter
- Garagentore FH Türen
Reparatur und Neubau
- Treppen
- Handläufe für Ihre Sicherheit

Dorfstraße 8 · 24214 Großkönigsförde
Telefon 04346 / 88 51 · Telefax 04346 / 64 09
info@walter-balkone.de

Jeep®

DAS ORIGINAL



GESCHAFFEN FÜR JEDES
GELÄNDE

¹ Ein Finanzierungsbeispiel für den Jeep® Avenger 4xe 1.2 MHEV 4XE The North Face mit 100 kW (136 PS) Systemleistung*

Fahrzeugpreis:	36.879,- €	Gesamtbetrag:	32.379,- €
Netto-Darlehensbetrag:	32.379,- €	Effektiver Jahreszins:	0,00 %
Anzahlung:	4.500,- €	Sollzinssatz p. a. gebunden:	0,00 %
Monatliche Rate:	229,- €	Überführungskosten:	999,- €
Laufzeit Monate/Anzahl der Raten:	48	Zulassungskosten:	200,- €
Schlussrate:	21.616,- €		

Kombinierte Werte gem. WLTP: Kraftstoffverbrauch 5,4 l/100 km; CO₂-Emission 123 g/km; CO₂-Klasse D.

¹ Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden (Bonität vorausgesetzt) der Stadtbank SA Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Der Fahrzeugpreis versteht sich inkl. Mehrwertsteuer. Es handelt sich um ein repräsentatives Angebot gem. § 17 Preisangabenverordnung. Der Gesamtbetrag setzt sich zusammen aus den monatlichen Darlehensraten und einer ggf. zu zahlenden Schlussrate. Der Sollzins ist gebunden für die gesamte Laufzeit und unterliegt keinem Zinsänderungsrisiko. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches 14-tägiges Widerrufsrecht zu. Überführungskosten sind nicht Bestandteil der Finanzierung und separat an den Händler zu zahlen. Überführungskosten sind in dem Finanzierungsangebot enthalten, Zulassungskosten sind nicht Bestandteil der Finanzierung und separat an den Händler zu zahlen. Zulassungskosten sind in dem Finanzierungsangebot enthalten. Angebot gültig bis 31.07.2025, für nicht bereits zugewiesene/sofort verfügbare Neufahrzeuge. Limitiertes Angebot, nur solange der Vorrat reicht. Die Aktion gilt nicht für Nicht kombinierbar mit anderen Angeboten.
* 100 kW (136 PS) Leistung Verbrennungsmotor.

Beispielfoto zeigt Fahrzeug der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeugs sind nicht Bestandteil des Angebots.

Jeep® ist eine eingetragene Marke der FCA US LLC.

DER NEUE JEEP® AVENGER 4xe. MIT ATTRAKTIVEM SONDERZINSSATZ VON 0,00 % FINANZIEREN¹.

Für jede Straße und jedes Gelände geeignet: Der neue Jeep® Avenger 4xe bietet dank 48V-Hybrid-Technologie, Allradantrieb und Automatikgetriebe die perfekte Kombination aus Effizienz und Leistung. Zwei Elektromotoren – einer vorne und einer an der Hinterachse – arbeiten mit einem Benzinmotor zusammen und sorgen für beeindruckende Geländetauglichkeit. Mit 210 mm Bodenfreiheit und 400 mm Wattiefe ist der Jeep® Avenger ideal für jedes Terrain. Robuste Stoßfänger aus kratzfestem Material sorgen für maximalen Schutz. Erleben Sie Fahrspaß und Freiheit im neuen Jeep® Avenger.

- Effiziente 4xe Performance dank Hybrid-4x4-Antrieb
- Speziell entwickeltes Interieur aus strapazierfähigen, abwaschbaren Materialien
- 17"-Leichtmetallfelgen in Schwarz mit M+S-Bereifung
- Volldigitales 10,25"-Kombiinstrument

Erleben Sie den neuen Jeep® Avenger 4xe am besten selbst bei uns in Gettorf.

Ihr Jeep® Partner:

**PREMIUM MOBILE KUNTZ
GMBH**

Autorisierter Jeep® Verkauf und Service.

EICHKOPPEL 1
24214 GETTORF
Tel.: 04346 41160

info@pmmkuntz.de
www.premium-mobile-kuntz.de



Mit OSKAR endlich wieder den Fernseher verstehen.

**OSKAR bietet bestes Sprachverständnis.
So werden TV-Dialoge endlich wieder zu perfekter
Unterhaltung!**

Für viele, aber vor allem ältere Menschen, die aufgrund eines Hörverlustes nicht mehr gut hören, können einige der einfachsten Aktivitäten des Lebens ein Kampf sein – einschließlich Fernsehen. Sie haben oft Schwierigkeiten, den Fernsehton richtig zu verstehen und ermüden dadurch schnell. Auch Hörgeräte oder sonstige Hilfsmittel sind oft nur bedingt einsetzbar. Hier kann OSKAR helfen. OSKAR hebt die Stimmen aus Ihrem Fernseher hervor und minimiert störende Nebengeräusche, um die Hörbarkeit von Dialogen zu verbessern.

Bei OSKAR handelt sich um einen verstärkenden TV-Lautsprecher, der kristallklaren Stereo-Sound vom Fernseher kabellos direkt zu Ihnen an den Hörplatz bringt. Über einen Drehregler wird der Lautsprecher ein- und ausgeschaltet und die Lautstärke reguliert. Er ist außerdem mit einem Kopfhöreranschluss ausgestattet.

Keine gedämpften Dialoge, verpassten Wörter oder eine zu hohe Lautstärke, wodurch andere im Raum gestört werden. Der Basissender wird über ein optisches Kabel oder einen 3,5 mm-Klinkenstecker direkt mit dem Fernseher verbunden. Ein praktischer Griff und eine große Reichweite ermöglichen es Ihnen, OSKAR mit in andere Räume zu nehmen, damit Sie weiter den Fernsehton



hören können. Und ganz praktisch: Wenn Sie OSKAR gerade einmal nicht brauchen, laden Sie ihn einfach und bequem mit der dazugehörigen Ladestation auf. Machen Sie den Fernsehton besser hörbar und genießen Sie klare Sprachwiedergabe. Ganz egal, ob Sie mit der Familie vor dem Fernseher entspannen oder den Fernseher einfach nur im Hintergrund laufen lassen. Der richtige Ton ist dabei entscheidend, damit Sie nichts verpassen.

**Quelle: Elektro Schröder GbR · Produktflyer
Eichkoppel 23 · 24214 Gettorf
Tel.: 04346 - 89 63 · Fax: 04346 - 63 01
Internet: www.elektro-schroeder-gettorf.de
E-Mail: info@elektro-schroeder-gettorf.de**



BAUERFEIND®

SCHUHEINLAGEN

EINLAGEN NACH MASS

Wir beraten Sie gern.

 **Sanitätshaus**
Haus der Hilfe® GmbH

Haus der Hilfe GmbH
Immelmannstraße 2-6 · 24159 Kiel
T 0 431 / 260 435-00 · F 0 431 / 260 435-29
E info@hausderhilfe.de · www.hausderhilfe.de

→ BAUERFEIND.COM

Wir sind Ihr Fachbetrieb in Sachen:

- ✓ Neubau-/Altbauinstallation
- ✓ Photovoltaik-Anlagen
- ✓ Verkauf von E-Geräten
- ✓ Kundendienst und auch Kleinstaufträge werden bei uns zeitnah abgearbeitet
- ✓ E-Check
- ✓ Sicherheitstechnik
- ✓ Antennenanlagen

Elektro Schröder GbR

Eichkoppel 23 • 24214 Gettorf
Telefon (04346) 8963 • Fax 6301 • **22h-Notdienst** 0171/36 95 36 7
info@elektro-schroeder-gettorf.de • www.elektro-schroeder-gettorf.de



Ausführung aller Tischlerarbeiten

- Fenster • Haustüren • Dachfenster
- Innentüren • Energetische Sanierung
- Schall-/Brandschutz • Innenausbau
- Trockenbau • Terrassen
- Treppenbau • Bodenbeläge

Mühlenberg 14 • 24214 Neudorf-Bornstein • 0172 / 217 66 64 • info@tischlerei-harder.de

Maler Lübker

Inh. Per-Ole Lübker e.K.

Besuchen Sie uns auf
www.maler-luebker.de

Farben • Bodenbeläge • Fassadengestaltung

Wir realisieren Ihre Wünsche!

 04346 / 7223

 maler-luebker@t-online.de



Gartenstraße 41a • 24214 Gettorf • Telefon 04346 / 7223 • Fax 04346 / 9809 • Mobil 0171 / 4102458 • maler-luebker@t-online.de

Liebe Freunde der Volkshochschule Dänischer Wohld,

die vhs bietet auch im Sommer ein vielfältiges Programm:

Im Bereich Nähen sind in Gettorf zwei spannende Projektwochenenden geplant: Das erste am 4. bis 6. Juli widmet sich der Schnittkonstruktion für Hosen, Shorts, Leggings & Co., bei dem eigene Maße berücksichtigt werden. Vom 1. bis 3. August geht es um bequeme Oberteile wie Hoodies und T-Shirts. Beide Kurse werden von Natalia Afrossin geleitet, die ihre Leidenschaft für das Nähen teilen und den Austausch mit Gleichgesinnten fördern möchte. Für Nähbegeisterte gibt es zudem offene Nähtreffs immer am vierten Samstag im Monat, bei denen in entspannter Atmosphäre eigene Projekte umgesetzt werden können. Kulinarisch wird es am Samstag, dem 5. Juli beim Kochabend „Kochen mit Honig“ schmackhaft: Hier entdecken die Teilnehmer die vielfältigen Verwendungsmöglichkeiten des Honigs in süßen und deftigen Rezepten. Am 19. Juli steht die spanische Küche im Mittelpunkt,

mit Gerichten, die nach Sommer, Sonne und Urlaub schmecken.

Ein besonderes Highlight ist die Wanderung zum Welpilgertag am Sonntag, dem 27. Juli: Von Kiel nach Gettorf führt die Route über die Levensauer Hochbrücke durch die malerische Landschaft des Dänischen Wohlds, inklusive einer Führung in der Pilgerkirche St. Jürgen in Gettorf und einem optionalen Aufstieg in den Kirchturm mit atemberaubendem Ausblick.

Am Samstag, dem 2. August werden beim „Wilden Kochen“ verschiedene Leckereien aus wilden Kräutern am offenen Feuer zubereitet - ein kleines Abenteuer auch für die Großen.

Alle Infos finden Sie auf der Website der Volkshochschule www.vhs-dw.de.

Hier kann man viele weitere interessante Angebote entdecken und gezielt nach Kursen suchen.



Geschäftszeiten:

*Montag, Dienstag, Mittwoch
und Freitag
8.30 bis 12.00 Uhr,
Donnerstag 15.00 bis 18.00 Uhr
E-Mail: info@vhs-dw.de
Telefon: 04346 / 60 29 25*

PEPPERMINT
PRAXIS FÜR ZAHNMEDIZIN

**Wir
suchen dich!**
ZMP/DH in
Voll- oder Teilzeit

Bewerbungen per E-Mail an:
info@praxis-peppermint.de

MONTEUR GESUCHT!

ANLAGENMECHANIKER SHK M/W/D

Hast du Spaß am Handwerk und Lust auf ein neues Aufgabengebiet mit schönem Ausblick? Dann bist du bei uns genau richtig! Wir sind ein Fachbetrieb, der sich auf Heizungs- und Photovoltaik- Installationen spezialisiert hat.

Wir bieten Dir:

- Pünktliches überdurchschnittliches Gehalt
- Betriebliche Altersvorsorge
- Krankenzusatzversicherung
- 30 Tage Urlaub
- Firmenfahrzeug möglich
- Flache Hierarchien
- Unbefristeter Arbeitsvertrag
- Firmenevents
- Regionales arbeiten

Das klingt nach deinem neuen Job?

Dann bewirb dich bei uns, wir freuen uns schon auf ein kennenlernen!

Sende uns deine Bewerbung an info@solarteam-ostsee.com
 Bei Fragen ruf uns gerne an unter 04351-754799
 Marienthaler Str. 9a, 24340 Eckernförde



MITSUBISHI COLT BASIS
statt **18.290 €¹**
nur **14.980,- €²**



GANZ VORNE DABEI!

Der COLT wurde von der AUTO BILD als „Bestes Importauto 2024“ in der Kategorie Kleinwagen³ ausgezeichnet.



COLT BASIS 1.0 49 kW (67 PS) 5-Gang Energieverbrauch 5,3l/100 km Benzin; CO₂-Emission 119 g/km; CO₂-Klasse D; kombinierte Werte.**

1 | Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten. **2** | Unser Hauspreis COLT BASIS 1.0 49 kW (67 PS) 5-Gang, solange Vorrat reicht. **3** | Quelle: AUTO BILD (#7/2025)

**Die nach PKW-EnVKV angegebenen offiziellen Werte zu Verbrauch und CO₂-Emission sowie ggf. Angaben zur Reichweite wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. Weitere Infos unter mitsubishi-motors.de

Ernst W. Thomsen Inh. Nico Thomsen e.K.

Schusterkrug 12

24159 Kiel

Telefon 0431/399150

www.ernst-w-thomsen.de



Familienzentrum & Bürgerbegegnungsstätte



Liebe Leserinnen und Leser, immer wieder hören wir in den Medien, dass unsere Kinder mehr und mehr Schwierigkeiten beim Lesen haben. Als Entgegnung darauf hat die AWO Gettorf und Umgebung im Frühjahr 2024 ein neues Projekt zusammen mit der Parkschule Gettorf ins Leben gerufen, welches darauf abzielt, die Lesefähigkeiten der SchülerInnen zu verbessern. Mittlerweile hat sich das Projekt so gut an der Schule etabliert, dass wir es auf weitere Schulklassen ausweiten möchten. Hierfür suchen wir dringend weitere engagierte Lesepaten/-innen, die ihre Freude am Lesen mit den SchülerInnen teilen möchten. Als Lesepate/-in werden Sie zwei bis vier SchülerInnen beim Lesen unterstützen und deren Begeisterung für Bücher fördern. Sie haben keine Erfahrung in diesem Bereich? Keine Sorge, wir werden für Sie da sein und Sie umfassend unterstützen, damit Sie sich in Ihrer Rolle als Lesepate/-in wohlfühlen. Wenn Sie gerne mit Kindern arbeiten, sich fürs Lesen begeistern und etwas Zeit zur Verfügung haben, dann wären Sie die perfekte Lesepatin bzw. der perfekte Lesepate! Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann kontaktieren Sie uns gerne und werden Teil unseres familiären Teams. Wir freuen uns auf Sie!

Veranstaltungsauszug Monat Juli

- Di. 01.07. (09:00 – 10:30 Uhr):** Schwangerschafts-Klönnschnack mit Theresa Nissen, kostenlos
Do. 03.07. (19:00 – 21:00 Uhr): Spieleabend für alle, die gern in Gesellschaft spielen, kostenlos

Fr. 04.07. (15:00 – 17:00): Sommerfest für Senioren des Dänischen Wohlds, 7,- €

Fr. 11.07. (12:00): Grillen für Senioren zur Mittagszeit, 13,- €, Anmeldung bis zum 03.07.2025

Di. 15.07. (16:30 – 18:00): Selbsthilfegruppe Multiple Sklerose, Anmeldung unter E-Mail: petra_wollesen@yahoo.de, kostenlos

Di. 22.07. (10:00 – 12:00): Digitalcafé „Digital fit im Alter“, Beantwortung von Fragen im Umgang mit Smartphone und Tablet, ohne Anmeldung, 3,- €

Mi. 23.07. (15:00 – 17:00): Spiel – und Klöntreff mit Anke, kostenlos

Do. 24.07. (18:00 – 20:00): Workshop für Eltern nach Jesper Juul: „Warum brauchen Kinder Grenzen? Ein Abend voller Fallbeispiele“ mit Britta Peitz (familylab-Beraterin), 5,- €

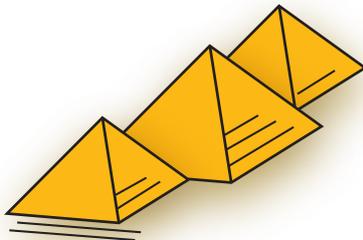
Fr. 25.07. (15:00 – 17:00): Bingo mit Anke, 7,- €

Anmeldung unter Tel. 04346-8602 oder E-Mail: info@awo-gettorf.de.

Alle Veranstaltungen finden im Haus der AWO in der Kieler Chaussee 24 in 24214 Gettorf statt. Sie finden alle Termine auch auf unserer Homepage unter: www.awo-gettorf.de



Alles, außer Pyramiden...



**Zimmereibetrieb
Gerhard Mordhorst**

Wir suchen Dich!

Unser familiäres, flexibles und etabliertes Unternehmen sucht Verstärkung:

Zimmerer, Tischler, Dachdecker & Bauhelfer (m/w/d)

Das bieten wir Dir:

- Arbeiten in der Heimatregion (keine langen Anfahrtswege)
- Faire und verlässliche Bezahlung
- 30 Tage Urlaub • Tankgutschein • Betriebliche Altersvorsorge

Werde Teil unseres Teams!

Du bist motiviert und suchst eine berufliche Zukunft in einem kleinen, eingespielten Team? Dann melde dich bei uns - Wir freuen uns auf Dich!



Eichkoppel 27 • 24214 Gettorf • Tel.: 04346 / 18 62

Mobil 0172 / 4 14 72 33 • E-Mail: info.mordhorst@zimmerei-gettorf.de



HÖRWELT

Müller | Gettorf



Patrick Müller
Hörakustikmeister

Sabine Kleinophorst
Filialassistentin

Annett Müller
Hörakustikmeisterin

Wir bieten Ihnen die
bestmögliche
individuelle Beratung.

Kompetent

Persönlich

Vor Ort

*Wir freuen uns
auf Ihren Besuch*

Herrenstraße 1 · 24214 Gettorf · Tel.: 04346 - 602 633 8
akustik@hoerwelt-mueller.de · www.hoerwelt-mueller.de

RUGE | PURRUCKER | MAKOWSKI

Partnerschaft mbB - Rechtsanwälte + Notare

R | P | M

Als überörtlich tätige Kanzlei stehen wir Ihnen in unseren Kanzleiräumen in **Gettorf** und natürlich auch standortübergreifend mit unserer breit gefächerten fachanwaltlichen Expertise sowie unseren notariellen Leistungen zur Verfügung. Unsere unterschiedlichen Spezialisierungen bieten Ihnen die Möglichkeit, immer schnell und zuverlässig den für Sie richtigen Ansprechpartner zu finden.

In Gettorf sind dies:

Dr. Stefan Kornmacher

Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Familienrecht
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Mediator (BAFM; BM; MIKK)
Zertifiz. Testamentsvollstrecker (AGT)
Ver eid. Dolmetscher u. ermächtigter Übersetzer
für Spanisch

Ann-Kathrine Sötje

Rechtsanwältin
Fachanwältin für Familienrecht

RPM Dres. Ruge Purrucker Makowski

- Partnerschaft mbB - Rechtsanwälte Notare

Eichkoppel 2A
24214 Gettorf
gettorf@rpm-recht.de

T.: +49 4346 / 36 70 03 - 0
F.: +49 4346 / 36 70 03 - 1
www.rpm-recht.de

Sommerateliers Schleswig-Holstein 2025

Künstlerinnen und Künstler der Landesverbände öffnen ihre Türen

Am **19. und 20. Juli von 11-19 Uhr** öffnen die Mitglieder der Landesverbände für angewandte und bildende Kunst (BAK, BBK und GEDOK) ihre Ateliers Werkstätten und Galerien.

Über 120 Künstler*innen zeigen ein breites Spektrum aus allen Bereichen Metall, Keramik, Holz, Textil, Glas, Papier, Malerei, Grafik, Skulptur, Foto/Video, Objekt und Installation.

Und genau so vielfältig sind auch die Orte, an denen sich die Künstler*innen im ganzen Land niedergelassen haben. So kann auch das Gettorfer Privat-Atelier des Malers Heino Karschewski im Jägerwinkel 14 besucht werden. Der hauptberufliche Künstler feiert in diesem Jahr sein 25-jähriges Jubiläum.



Atelier Karschewski, Jägerwinkel 14, Gettorf

„Sommerateliers 2025“ bieten die Möglichkeit zum direkten Dialog und der zwanglosen Begegnung mit den Künstler*innen und ihren Arbeiten, geben Einblick in Schaffensprozesse und die Produktionsräume. Das ist der große Unterschied zu den Ausstellungen, in denen nur eine kleine Werkauswahl gezeigt wird.

Ateliers haben dagegen ihre eigene geheimnisvolle Magie. Sie können nüchterne Produktionsstätten und zugleich inspirierende Kunsträumen sein. In ihnen wird gedacht, geplant, experimentiert, produziert und bewahrt. Dort ist alles



Tiger blue - 130 x 130 cm - Öl auf Leinwand

vorhanden, was für die Entstehung der Werke unabdingbar ist. Materiallager, Werkzeuge, Materialproben und Fundstücke gestalten und bestimmen zuweilen den Raum. In den meisten Werkstätten wird zudem das immaterielle Kulturerbe gepflegt – es lässt sich sowohl die Töpferscheibe als auch die Radierpresse finden.

Begeben Sie sich auf eine abwechslungsreiche Entdeckungstour durch Schleswig-Holstein, die Künstler*innen der „Sommerateliers 2025“ freuen sich über Ihren Besuch.

Weitere Informationen finden Sie unter www.sommerateliers-sh.de



Die Brüder vom Fach,
bei uns sind Sie in guten Händen!

Maik & **K**arsten **S**chäfer
**Garten- und
Landschaftsbau GbR**

Maik
gelernter Landschaftsgärtner

Karsten
gelernter Steinsetzer

- **Gehölz- und Obstbaumschnitt**
- **Dachbegrünung**
- **Gartenneu- und Umgestaltung**
- **Pflanzarbeiten**
- **Fällarbeiten**
- **Pflegearbeiten**
- **Pflasterarbeiten**
- **Sichtschutz- und Zaunbau**

www.mks-galabau.de

24214 Noer • Tel.: 04346 - 92 93 518 • mks.galabau@t-online.de



VOGE
tischlerei
exklusive möbel • innenausbau



- exklusiver möbelbau
- einbauschränke
- küchenmöbel
- badmöbel
- innenausbau

Tim Vöge
Tischlermeister
Freidorfer Weg 11a
24229 Scharnhagen
04349 - 91 47 17
info@voege-tischlerei.de
voege-tischlerei.de

Maurer - Zimmerer - Tischler gesucht!

Wir bieten Ihnen:

- Neubau - Werkswohnung für eine 4 köpfige Familie in Gettorf.
- Übertarifliche Entlohnung
- Einsatz im näheren Umkreis von Gettorf
- Feste Teamzusammensetzung
- Planbarer Jahresurlaub

Bewerben Sie sich jetzt –
für einen festen und sicheren
Arbeitsplatz!

Schlüsselfertig, Holzhäuser oder Stein auf Stein

Christian Jöhnk

FREUDE AM BAUEN - SEIT 1841

Teichstraße 1 24214 Gettorf Tel. 04346 / 4145-0
eMail: ich-bin-ihr-kandidat@chr-joechnik.de

Neuigkeiten vom Sozialverband Ortsverband Gettorf

Zu unserem Sommerfest im Schützenhaus laden wir am **05. August 2025 um 12.00 Uhr** ganz herzlich ein. Bei Würstchen und Kartoffelsalat möchten wir Ihnen einen vergnügten Nachmittag bereiten. Für musikalische Unterhaltung ist gesorgt und abgerundet wird der Nachmittag mit Kaffee und Kuchen. Um verbindliche Anmeldung bei Kirsten Weiß (04346 6337) oder Waltraud Sellmer (04346 8922) bis zum **24.07.25** wird gebeten.

Die Kosten betragen für Mitglieder des Ortsvereins Gettorf 10,- Euro und für Gäste 12,- Euro. Bitte bringen Sie Ihr persönliches Geschirr mit, d.h. Messer, Gabel, Teller, Glas und Tasse.

Für den September ist wieder ein Ausflug geplant.

Am **Donnerstag, den 18. 09. 2025** fahren wir in das „kulinarische Eiderstedt“. Um 08.15 Uhr treffen wir uns am ZOB in Gettorf und fahren dann mit Firma Peters Reisen (die auch Veranstalter der Reise ist) direkt nach Hemme. Dort wird uns eine Reiseleiterin durch den 1. Teil der Rundfahrt begleiten. Um 11.30 Uhr werden wir im Eiderstedter Krog zum Bratkartoffelbuffet erwartet. Schweinekrustenbraten, Tafelspitz mit Meerrettichsauce, kalte Bratenplatte, Puten- und Burgunderbraten, Bratheringe und vieles mehr stehen uns zur Wahl. Wenn wir alle gesättigt sind, folgt der 2. Teil der Rundfahrt. Um 15.45 Uhr gibt es dann Kaffee oder Tee satt und dazu ein Stück Torte. Gegen 16.30 Uhr wird die Rückfahrt gestartet.

Die Kosten betragen 77,90 Euro und sind vor Reiseantritt auf das Konto Kirsten Weiß **DE 31 210 920 23 0062 1817 20** zu überweisen. Im Preis enthalten sind: Busfahrt, geführte Rundfahrt mit Stopps, Bratkartoffelbuffet und Kaffeegedeck.

Verbindliche Anmeldungen bis zum **10. September 2025** bei Kirsten Weiß (04346 6337) oder Waltraud

Sellmer (04346 8922). Wir freuen uns auf eine große Teilnehmerzahl und einen schönen Tag.

Im Dezember wollen wir in das weihnachtliche Weserbergland fahren. Drei Tage haben wir dort Gelegenheit, verschiedene Weihnachtsmärkte zu besuchen.

Von **Mittwoch, 10.12.2025 bis Freitag, 12.12.2025** fahren wir mit Peters Reisen (die auch Veranstalter der Fahrt ist) nach Oedelsheim in das Hotel Kronenhof. Es erwartet uns ein traditionsreiches, familiengeführtes Hotel. Alle Zimmer sind komfortabel, ruhig und bequem und verfügen über Bad, Telefon, TV, Radio und vieles mehr.

Auf dem Programm für diese Tage steht u.a. ein geführter Rundgang durch Hildesheim mit Besuch des Weihnachtsmarktes, eine Märchenbahnfahrt durch den Bramwald zur Miniaturmühlenanlage, ein halbtägiger Ausflug zum Weihnachtsmarkt in Hann.Münden, ein geführter Stadtrundgang in Lemgo sowie ein Flammenkuchenessen „satt“ inklusive einem Getränk im Bauernhauscafé Frien in Uchte.

Der Preis für diesen Weihnachtsausflug beträgt 399,- Euro und muß vor Reiseantritt auf das Konto Kirsten Weiß IBAN: **DE 31 210 920 23 0062 1817 20** überwiesen werden.

Um alles rechtzeitig planen zu können, benötigen wir Ihre verbindliche Anmeldung bis zum **27. September 2025** bei Kirsten Weiß (04346 6337) oder Waltraud Sellmer (03436 8922).

Wir hoffen auf eine rege Beteiligung bei den Ausflügen und wünschen Ihnen bis dahin eine gute Zeit!

Waltraud Sellmer

Sozialverband Deutschland e.V. · Ortsverband Gettorf
Steenredder 29 – 24214 Gettorf



AUTO-LÜDTKE GETTORF

FAHRZEUGHANDEL



- DACIA EU-Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Nutzfahrzeuge
- Fahrzeugankauf
- Finanzierung
- Fahrzeugaufbereitung

www.autoluedtkegettorf.de · info@autoluedtkegettorf.de
Friedrichsorter Str. 37 · 24214 Gettorf · Tel. 04346 - 601 70 60

tgi-partner.de



Gemeinsam setzen wir Kurs auf Ihre Finanzthemen.



- Baufinanzierung
- Versicherungen
- Geldanlage
- Vermögensberatung

Wir stehen Ihnen zur Seite als Partner, Berater und Wegbegleiter. Sie möchten uns kennenlernen? Online erfahren Sie noch mehr über uns und können direkt einen Termin vereinbaren.



TGI Finanzpartner, Bahnhofstraße 28, 24223 Schwentental OT Raisdorf • 04307 - 824 980 • info@tgi-partner.de

Baumaschinenvermietung

175
Jahre

Mietpark: -Minibagger

-Bautrockner

-Rüttler

-Scherenarbeitsbühnen

-PKW-Anhänger

-Baukompressor

-Estrichpumpen

-Betonpumpen

-Radlader



Süverkrüp

Baumaschinen

Süverkrüp Baumaschinen GmbH & Co KG

Dorfstraße 17 · 24214 Neudorf · Tel: 04346/4344

Email: sueverkruep-baumaschinen@t-online.de · www.Süverkrüp-Baumaschinen.de



Wir machen das hier
fertig, dann kommen
wir gerne auch
zu Ihnen.

oar

GARTEN | LANDSCHAFT | TIEFBAU

- > Beratung & Planung > Pflanzung
 - > Gartenpflege > Pflaster- & Naturstein
 - > Baumpflege > Holzarbeiten
 - > Kellerwandsanierung > Winterdienst
- oar Gartenservice GmbH
04349 91400 | www.oar-galabau.de
info@oar-galabau.de

Neues aus der Schreibwerkstatt

GEDANKENFILTER

(Kontakt über: Felm - 04346-8472 oder E-mail: silviawoehlk@freenet.de)

Veränderungen

von Elva Helene Jansen

Einsamkeit: Sie springt mich an, wie ein wütender Hund, den man von der Leine gelassen hat.

Es sollte doch so großartig werden, Zeit nur für mich, kein Hinterräumen, sondern nur selbstbestimmtes Handeln.

Keine Ahnung, an welchem Punkt ich da mal wieder falsch abgebogen bin.

Was ist ein auf dem Boden liegengelassenes Handtuch, ein nicht abgeräumter Frühstückstisch, gegen einen selbstbestimmten einsamen Sonntag.

Ich verabschiede Euch an der Tür, Ihr kommt ja wieder, aber es ist anders.

Es weht schon ein leichter Endgültigkeitswind um die Ecke.

Jahrelang wünscht man sich nur ein paar Stunden Frieden und Selbstverwirklichung, jetzt ist es soweit, aber es gefällt mir nicht.

Ich bin nicht gut vorbereitet, habe keine Lust auf Selbstbestimmtes und die Suche nach meiner inneren Gelassenheit.

Morgen ist es wieder besser, Ihr müsst Euch keine Sorgen machen.

Der Hund wurde schon wieder an die Leine gelegt.

Ich blicke auf das heutige Datum und mir wird schlagartig klar, warum mich die Einsamkeit an diesem Tag besonders erwisch hat.

Seniorenbeirat der Gemeinde Gettorf informiert

Liebe Gettorfer Seniorinnen und Senioren, mit der letzten Öffentlichen Sitzung am 05. Juni 2025 und der Ausrichtung der Senioren-Erlebnistage 2025 hat der aktuelle Seniorenbeirat bis zur Wahl eines neuen Beirates seine Arbeit beendet. Der Einsatz für die Generation 60+ hat uns allen viel Spaß gemacht und war auch in vielerlei Hinsicht erfolgreich. So haben wir für Sitzbänke in Gettorf gesorgt, seniorengerechte Straßenquerungen verwirklicht und mit unseren vielfältigen Veranstaltungen informiert und Hilfestellungen für den Alltag geben können. An den Sitzungen der Anlaufstelle für Seniorinnen und Senioren (ASS) nahmen wir regelmäßig teil.

Die große Beteiligung an unseren Frühstücksforen und Erlebnis-

tagen, die in diesem Jahr vom 01. Bis 04. Juli stattfinden, hat uns gezeigt, dass wir für Sie und in Ihrem Sinne auf dem richtigen Weg waren und sind.

Dieser Weg muss nun nicht zu Ende sein, denn wir stellen uns mehrheitlich wieder zur Wahl und würden es sehr begrüßen, wenn wir weitere Mitglieder für die Arbeit im Seniorenbeirat der Gemeinde Gettorf gewinnen könnten.

Nehmen Sie sich die Zeit und kommen Sie am

**22. Juli 2025 um 16:30 zur Wahl des Seniorenbeirats
ins Hotel Stadt Hamburg.**

Nehmen Sie Ihr Stimmrecht wahr bzw. stellen Sie sich zur Wahl.

B A U



GMBH & CO KG

Ihr Fachbetrieb
für Maurer- u. Stahl-
betonarbeiten

Bornsteiner Straße 32 b

24214 Bornstein

Tel. 04346-4990

Fax 04346-413525

www.bau-as-gmbh.de

Tischlerei

Christoph Arp

Tischlerei · Zimmerei · Bedachungen
Lohndreschen



Bornsteiner Straße 32b

24214 Bornstein

Mobil 01 72 - 7 63 71 48

info@tischlerei-arp.com

Ahoi!

Die Pflegeengel sind an Bord



Ob Sonnenschein oder Sturm – die Kieler Pflegeengel sind für Sie da. Mit Herz und Kompetenz begleiten wir Sie zuverlässig und respektvoll.

Für uns bedeutet Pflege mehr: Lebensqualität und das Gefühl, nicht allein zu sein.

Setzen Sie die Segel mit uns – für Geborgenheit und Selbstbestimmung.



Die Kieler Pflegeengel – immer an Ihrer Seite

Bekannt aus



kieler-pflegeengel.de



Kieler
Pflegeengel
GmbH

Melsdorf | Kiel-Schilksee | Gettorf
Ab Sommer 2025: Betreutes Wohnen in Altenholz



„HARAKIRI TO GO“

Das Kabarett der Leipziger Pfeffermühle gastiert zum 5. mal in Gettorf.

Jetzt ist es bald soweit, am 8. August 2025 erwartet das Gettorfer Hotel Stadt Hamburg einen weiteren Streich aus dem Gewürzkoffer der Leipziger Pfeffermühle.

Jetzt wissen wir was sich politisch in unserem Umfeld verändern wird.

Wie sich die neue Bundesregierung zusammensetzt, wer unser neuer Bundeskanzler ist und wir kennen auch den neuen Präsidenten der Vereinigten Staaten von Amerika...

Das alles mussten die „Leipziger Stückeschreiber“ in ihr neues Programm mischen.

Die Zuschauerinnen und Zuschauer dürfen gespannt sein...:

Die original Leipziger Pfeffermühle gastiert nun zum 5. mal mit einem Gastspiel in Gettorf. Es begann 2017 in der Erlebniswoche des Gettorfer Seniorenbeirat mit dem Gastspiel „DE-SASTER“ und wurde ein voller Erfolg, wir waren mit zweihundert Besuchern Ausverkauft!

Das machte uns Mut die Künstler er-



Es spielen:

**Sabine Kühne-Londa
Annemarie Schmidt
Sven Reese / Ben Turecek**

Musik: **Hartmut Schwarze (p)**
Regie: **Thorsten Wolf**

www.kabarett-leipziger-pfeffermuehle.de

neut nach Gettorf ins Hotel Stadt Hamburg einzuladen.

Da der Seniorenbeirat solche Veranstaltungen nicht durchführen kann und keine Gewinne erwirtschaften darf, habe ich nach anderen Möglichkeiten gesucht den Gettorfern dieses Erlebnis erneut bieten zu können. Und somit konnten wir bisher drei weitere Aufführungen mit guten Besucherzahlen veranstalten. Nun folgt also der fünfte Streich mit „HARAKIRI TO GO“ und es sind noch Karten zu bekommen. Wir haben uns die Premiere in Leipzig angesehen, das ist Kabarett vom Feinsten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch, Gerd Finke und Team.

Wir spielen am Freitag, den 8. August 2025 um 19:00 Uhr
Eintritt 23,00 € + 2,00 € für VvK.
Nur im Hotel Stadt Hamburg, Süderstraße 1, 24214 Gettorf, bitte die Geschäftszeiten beachten.

Veranstalter: Gerd Finke, Gettorf
gerd.finke@yahoo.com

**3 Monate
99€***

Nur für kurze Zeit

**4FUN
FITNESS**

4FUN-FITNESS.DE

*Gilt nur für Personen, die uns in den letzten 6 Monaten nicht getestet haben und ab 16 Jahren

Eichkoppel 18, Gettorf, 04346 - 60 25 52

WOLF

Der Wärmepumpen-CHampion – mit natürlichem Kältemittel

Die WOLF Luft/Wasser-Wärmepumpe CHA-Monoblock.

Plus 5 % Kältemittelbonus
auf Förderung für die CHA!



Perfekt für
Heizkörper



Natürliches
Kältemittel



Mehr zur CHA!

www.wolf.eu

Ihr Fachpartner:

solarteam
ostsee
Ausrichter der
Energiebranche

Marienthaler Str. 9a • 24340 Eckernförde
Tel. 04351/75 47 99 • Tel. 04346/93 89 80

www.solarteam-ostsee.com



Immobilien-Verkauf
kann so einfach sein.

OstseeMakler

Wir suchen

Resthöfe und
Ferienimmobilien



Gettorf
Mühlenstraße 7

www.ostseemakler.de

T (04346) 363 988 - 0

Eine erfrischend gute Idee!
Lieferung in Kiel, Gettorf, Eckernförde
und auch bei Ihnen.



Inh.: Peter Kirchhoff, Osdorf

Vom Heimdienst bis zur individuellen
Belieferung von Firmen und Büros.
Heute bestellt, morgen geliefert.

Wir freuen uns auf Ihre Bestellung!

Osdorf: Tel: 04346 - 41 38 191 • Fax: 04346 - 41 38 159

Kiel: Tel: 0431 - 56 56 38 • Fax: 0431 - 56 47 00

www.kirchhoff-getraenke.de • E-Mail: info@kirchhoff-getraenke.de

AFT-Gettorf – Holzhandel & Transport

Euer regionaler Partner rund ums Holzgeschäft

Bei uns bekommt ihr Bauholz aus heimischen Wäldern – nachhaltig gewonnen und in der Region verarbeitet. Als Familienbetrieb mit Leidenschaft für Holz setzen wir auf Qualität, Nähe und Vertrauen. Seit 2008 sind wir im Bereich Stammholz und Transport tätig – nun stehen wir euch auch im Bereich Bauholz mit Rat und Tat zur Seite.

Ob für private Bauprojekte, kreative Gartengestaltungen oder gewerbliche Zwecke: Wir bieten euch ein breites Sortiment an Holzprodukten, das keine Wünsche offenlässt. Von Bohlen, Brettern, Balken und Bonanza-Zäunen bis hin zu Terrassendielen in verschiedenen Ausführungen – bei uns findet ihr genau das richtige Holz für euer Vorhaben. Darüber hinaus führen wir auch Hackschnitzel – ideal für eine natürliche Gartengestaltung – sowie Späne für den Einsatz im Pferde- oder Kleintierstall. Unser Holz stammt aus nachhaltiger Forstwirtschaft und wird regional verarbeitet, um kurze Wege und eine umweltfreundliche Produktion zu gewährleisten. Als kleiner Betrieb legen wir großen Wert auf persönliche Beratung und direkten Kontakt. Ihr könnt euch



darauf verlassen, dass wir euch ehrlich und kompetent beraten – und mit unserer Erfahrung unterstützen. Auch individuelle Wünsche setzen wir gern gemeinsam mit euch um.

Eine Lieferung ist nach Absprache ebenfalls möglich – selbst Holzlängen bis zu 6 Metern stellen für uns

kein Problem dar. Sprecht uns einfach an!
Ihr findet uns in der Friedrichsorter Straße 37 in 24214 Gettorf – auf dem ehemaligen Sievertsen Gelände.

Kommt gern zu unseren Öffnungszeiten vorbei, schaut euch unser Sortiment an oder besprecht mit uns euer Projekt. Wir freuen uns auf euren Besuch und stehen euch jederzeit mit Rat, Herz und Holz zur Seite.

Euer Team von AFT-Gettorf

**AFT-GETTORF
HOLZHANDEL &
TRANSPORT**

Holzprodukte aus heimischen Wäldern
in regionaler Verarbeitung

- Bauholz
- Hackschnitzel und Späne
- Stammholz bis 6m
- Transport bis 6m

Unsere Öffnungszeiten:
Mittwochs & Freitags 15:30 Uhr – 18:00 Uhr
Samstags 08:00 Uhr–14:00 Uhr
 & nach Vereinbarung

Kontaktdaten:
Adresse: Friedrichsorter Straße 37, 24214 Gettorf
Mobile: 015566030109
E-Mail: aftgettorf@web.de

Fein Grün
GmbH & Co. KG

GARTENPFLEGE
 GEHÖLZSCHNITT &
 PFLANZARBEITEN
 OBJEKTPFLEGE

Inhaber: Andre Hanisch
 Felmer Straße 2 • 24251 Osdorf
 Tel. 0162 – 19 68 09 3

www.eastsidecliffcoastfotografie.com

Be
Brilliant™



Diesen Sommer hört man mehr!

Draußen: Brillante Verbindung.
Dinnen: Entspannter Empfang.



Pure Charge&Go BCT IX

christen
optiker juwelier hörakustik

optiker-christen.de

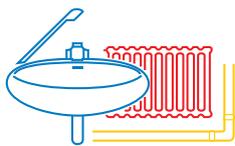


Kirchhofsallee 7, 24214 Gettorf
Telefon 04346 / 73 42
gettorf@optiker-christen.de

Seit 1868

Marco Koch
GAS · WASSER · HEIZUNG

- Sanitär-Installation
- Kundendienst
- Solaranlagen
- Progas-Vertrieb
- Zentralheizungen
- Wartungen
- Schornsteinrohre
- Gas- und Ölbrenner



*Standard können es alle,
wir können es besser!*

Weil das Beste für
das Klima eine neue
Heizung ist.



Eine klimafreundliche Heizungslösung
für dein Zuhause: Wärmepumpe
aroTHERM plus

Jetzt
Heizung
tauschen!

 **Vaillant**

Tel. 0 43 46 / 32 59 · 24214 Gettorf · Bergstr. 20 · www.marcokoch.de

KLEINANZEIGEN & VERANSTALTUNGEN

Suchen: Begeisterte Backgammon-Spieler unterschiedlichen Alters, treffen sich 1-2x mtl. zum Match. Hast du auch Lust zum BG-Spiel? Gerne melden: birgitt.rohde@gmx.de

Gitarre: lernst du bei mir von einfacher Liedbegleitung bis zu hochkomplexen Spieltechniken für nur 15,-€ die Stunde und frei Haus **Tel.: 04346 - 60 28 50**

www.pellets-saugwagen.de

Angebot: Die Selbsthilfegruppe Freundeskreis für Suchtkrankenhilfe trifft sich jeden Freitagabend in Gettorf zum direkten Austausch. Bei Interesse gerne anrufen **0162 / 232 36 22**

Immobilie zu verkaufen?? www.käuferfinder-gettorf.de

zu vermieten: Stell- bzw. Abstellplatz außen für Wohnmobil, Wohnwagen oder Boote in Revensdorf **Tel.: 0160 / 882 60 08**

Haben Sie nicht auch Lust uns mal etwas zu schreiben? Wir freuen uns über jeden Textbeitrag.



GETTORFER LIEDERTAFEL

SOMMERKONZERT

Ein buntes Programm mit Liedern aus
Romantik, Klassik, Pop und Jazz



Sonntag | 13. Juli 2025 | 17:00 Uhr

Einlass ab 16:30 Uhr

St.-Jürgen-Kirche in Gettorf

Chorleiter: Imre Sallay

Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

www.gettorfer-liedertafel.de

Haben auch Sie eine
Veranstaltung auf die
Sie aufmerksam
machen möchten?

Dann ist hier der richtige
Platz dafür.

Quader 77,5 mm x 82,5 mm (hxb) 30,- €

Impressum:

Anzeigen u. Gestaltung:

Digital Print Service Inh. Peter Gorn
Tel. 04346 / 60 20 95 · info@dps-gettorf.de
Herrenstraße 10 · 24214 Gettorf

Redaktion:

Peter & Patrizia Gorn

Gesamtleitung:

Peter Gorn

Verteilte Auflage:

8.800 Exemplare

Herausgeber:

Digital Print Service

Druck:

Digital Print Service

Herstellung:

Digital Print Service

Die Nächsten Ausgaben erscheinen:

Flüstertüte-August ab 25. Juli 2025

Flüstertüte-September ab 29. August 2025

Redaktionsschluss:

Flüstertüte-August ist der 11. Juli 2025

Flüstertüte-September ist der 15. August 2025

Sämtliche von uns gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit ausdrücklicher schriftlicher Genehmigung der Redaktion andersweitig verwendet werden. Artikel, die mit vollem Namen, Initialen oder Signum des Verfassers unterzeichnet sind geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion setzt voraus, dass der Autor Inhaber der Urheber- und Verwertungsrechte hinsichtlich sämtlicher Bestandteile der Einsendung ist. Wir behalten uns grammatische und stilistische Änderungen vor. Für eingesandte Manuskripte und Fotos übernimmt die Redaktion keine Haftung. Die Redaktion gehen davon aus, das eingereichte Texte, der Wahrheit entsprechen und diese vom Verfasser auf Richtigkeit geprüft wurden sowie das sorgfältig recherchiert wurde.

Haben Sie etwas zu feiern?

**Juli
2025**



Siemens
Fleischerei &
Partyservice

Gyros

schmackhaft-würzig, heiß aus der Pfanne...
dazu: Gemüsereis, Krautsalat u. Tzatziki

ab 8 Pers.

13,50 €/Pers.

Kräuter-Lachsbraten

vom Schwein, würzig lecker, heiß aus dem Grill... dazu: Zigeuner-Dip, hausgemachter Nudel- und Bauernsalat

ab 8 Pers.

13,50 €/Pers.

... Qualität, die man schmeckt.

Im Angebot ...

Marinierte

Schweinefilets € 0,99
für Grill u. Pfanne / 100 g

aus eigener Herstellung

Jagdwurst- Lyoner- € 2,99
-Bierschinken- Stck.
ca. 250 g Port.

Frische

Putenschnitzel € 1,49
natur und mariniert / 100g

Eigene Herstellung

Wiener Würstchen € 0,99
90g /100g

Unser aktueller Mittagstisch

täglich von 11.00 bis 14.00 Uhr

30. Mo.	Kotelette mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
01. Di.	Kräuterlachsbraten (Schwein) mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
02. Mi.	1/2 Hähnchen mit Pommes u. Salat	9,00
03. Do.	Rinderbrust in Meerrettichsoße, Kartoffeln u. Speckbohnen	9,50
04. Fr.	Spare Ribs mit Kartoffelgratin, Gemüse u. Dip	9,50
05. Sa.	Erbsensuppe mit Würstcheneinlage	5,00
07. Mo.	Balkanschnitzel mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
08. Di.	Rindergeschnetzeltes mit Speckbohnen u. Kartoffeln	9,50
09. Mi.	2 Käsefrikadellen mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
10. Do.	Kohlrouladen mit Kartoffeln, Soße u. Nachtisch	9,00
11. Fr.	Spanferkel mit Sauerkraut, Kartoffeln u. Soße	9,50
12. Sa.	Gulaschsuppe	5,50
14. Mo.	Fleischkäse mit Kartoffelpüree, Gemüse u. Soße	9,00
15. Di.	Spießbraten mit Kartoffelgratin, Gemüse u. Soße	9,00
16. Mi.	Putenoberkeule mit Portweinsoße, Broccoli und Kroketten	9,00
17. Do.	Falscher Hase mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
18. Fr.	Sauerbraten mit Kartoffelklößen, Rotkohl u. Soße	9,50
19. Sa.	Gyrossuppe	5,00
21. Mo.	Königsberger Klopse, Kartoffeln, Rote Beete, Nachtisch	9,00
22. Di.	Schweinefilet in Sahnesoße, Kartoffeln u. Gemüse	9,50
23. Mi.	Haxe mit Sauerkraut, Kartoffeln u. Soße	9,00
24. Do.	Putengeschnetzeltes mit Spätzle u. Salat	9,00
25. Fr.	Rouladen m. Rotkohl, Kartoffeln u. Soße	9,50
26. Sa.	Spargelcremesuppe mit Fleischklößchen	5,00
28. Mo.	Kotelette mit Kartoffeln, Gemüse u. Soße	9,00
29. Di.	Rindergulasch mit Kartoffeln u. Rosenkohl	9,50
30. Mi.	1/2 Hähnchen mit Pommes u. Salat	9,00
31. Do.	Rinderbrust in Meerrettichsoße, Kartoffeln u. Speckbohne	9,50
01. Fr.	Spare Ribs mit Kartoffelgratin, Gemüse u. Dip	9,50
02. Sa.	Kartoffelsuppe mit Würstcheneinlage	5,00

– Angebote gültig bis zum letzten Verkaufstag des Monats. Irrtümer und Änderungen vorbehalten. –



HABEN
SIE
ETWAS
ZU
FEIERN?

Siemens & Söhne · Hauptstraße 2 · 24251 Osdorf
04346 4340 www.siemsen-osdorf.de

Tischlerei

Maurischat

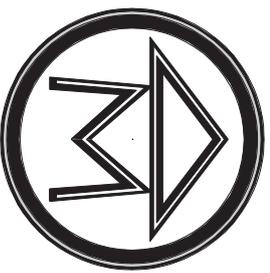
Bau und Möbeltischlerei

- Individueller Möbelbau
- Rolläden
- Innentüren
- etc.....von der Planung bis zur Ausführung
- Haus- und Terrassentüren
- Heizkörperverkleidungen
- Ladenbau
- Einbauschränke
- Fliegengitter
- Kucheneinbau
- Holzterrassen
- Holz- und Kunststofffenster
- Parkett- und Laminatverlegung

Meisterbetrieb seit 2002

04346/602065

www.tischlerei-maurischat.de



KAY MAURISCHAT

Bauunternehmung

Zimmerei - Dachdeckerei - Maurer- und Stahlbetonbau - Trockenbau

- Dachstühle
- Carports
- Altbausanierung
- etc.....von der Planung bis zur Ausführung alles aus einer Hand
- Dachdeckungen
- EFH im Holzrahmenbau
- Vordächer
- Ingenieurholzbau
- Asbestsanierung
- Gauben
- Wärmedämmmaßnahmen
- Landwirtschaftlicher Hallenbau
- Parkett- und Laminatverlegung

Bauen mit Herz und Verstand

04346/602089

Felmer Straße 18, 24251 Osdorf